

Nasabah : Mr/Ms. Nama MS. ARIYATI

Telepon Layanan :

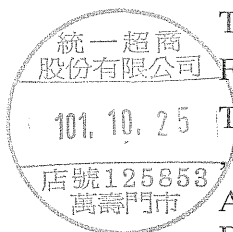
No. Referensi :

Telepon : 62 - 21 - 69831568

No. Rekening : 2703930220004882

Fax : 62 - 21 - 69831564

Telepon Taiwan: 0986-678008, 0972-823068
03-2860227



Alamat : Jl. Tiang Bendera II No. 92 Jakarta Barat 11230. Indonesia

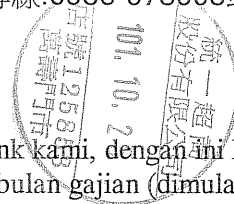
親愛的顧客您好:

應繳: 101.10.27

感謝你於INTIDANA銀行辦理勞工信用貸款，煩請你或請你的雇主協助你於每月發薪日(自第一個月發薪日起共計9個月)，持本繳款單(您所有之繳款單為每月一期(張)，故共計9張)，前往全省三大超商(7-11;萊爾富;全家便利店)，繳交本息金額，您無須負擔任何手續費，如您對繳款上有任何的疑問，請洽INTIDANA銀行於台灣之服務公司「偉力達國際開發股份有限公司」服務電話:03-2860227;印語專線:0986-678008或0986-678018，INTIDANA銀行感謝你的支持與配合。

Yang terhormat nasabah MS. ARIYATI :

Kami pihak Bank INTIDANA sangat berterima kasih atas pemakaian perkreditan bank kami, dengan ini kami mohon bantuan nasabah atau majikan untuk membayar tagihan kredit ini pada waktu setiap bulan-gajian (dimulai dari gaji bulan pertama sampai bulan kesembilan), tagihan kredit ini (setiap bulan satu lembar), keseluruhan 9 lembar, pembayaran beserta bunga pinjaman dapat dibayar di supermarket terdekat (7-11, HI-LIFE, WE ARE FAMILY), tanpa biaya administrasi, apabila ada masalah pembayaran, silakan hubungi 「V-LEADER INTERNATIONAL DEVELOPMENT CO.,LTD」 sebagai Collection Agent dengan telepon:03-2860227, pelayanan khusus Indonesia:0986-678008 or 0986-678018, Bank INTIDANA sangat berterima kasih atas kerjasama dan partisipasinya.



Lampiran pertama (copy nasabah)

No. Rekening : 2703930220004882

No. Passport AS080952

項目 Item	繳款日 Tgl Bayar	金額 Jumlah	
第1期應付帳款 Pembayaran Angsuran 1	Bulan Ke-1 penerimaan gaji	\$9,525	收訖章 Stemple 101.10.25 店號125853 萬壽門市

統一超商股份有限公司 No:22555003
代收款專用繳款證明(顧客聯)
請妥善保管此證明單，以利繳費查詢
2012-10-25 21:17 序號:092967
店號:125853 店名:萬壽 機號:01
代收項目:60Z 華泰銀行一般代收
第一段條碼 03051760Z
第二段條碼 2703930220004882
第三段條碼 990156000009525
實收金額 \$9525
收銀員 3335
備註:1查詢繳費狀況時，請攜帶此證明單
2交易完成，門市恕不接受現場退費
3繳費查詢請洽02-27525252轉781